

Zmluva o dielo a licenčná zmluva č. 2009/4000/ 004018

uzatvorená podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka a § 40 a nasl. zákona č. 618/2003 Z. z.
o autorskom práve a o právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení
neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami

Objednávateľ: **Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo
Slovenskej republiky**

Štefanovičova č. 3, P.O.Box 76, 810 05 Bratislava 15

Zastúpený : Ing. Mgr. Peter Lukáč, predseda úradu

IČO: 30810710

Osoby oprávnené rokovať :

vo veciach zmluvných: JUDr. Zuzana Oprchalová, vedúca
služobného úradu

vo veciach technických: Ing. Peter Lovecký, riaditeľ odboru
investičných projektov

Zhotoviteľ: **KAMERON, spol. s r.o.**

Kresánkova 3346/11, 841 05 Bratislava

Zastúpený : Ing. Ján Keselý, konateľ

IČO: 31375782

IČ DPH: SK 2020337143

Spoločnosť je zapísaná v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro,
vločka č. 7289/B

Osoby oprávnené rokovať :

vo veciach zmluvných: Ing. Ján Keselý.

(Objednávateľ a Zhotoviteľ ďalej spoločne len ako „Zmluvné strany“ a každý a ktorýkoľvek z nich ako „Zmluvná strana“)

I. Preambula

Podkladom pre uzatvorenie tejto zmluvy je úspešná cenová ponuka zhotoviteľa zo dňa 3. 6. 2009 predložená do verejnej súťaže pre podprahovú zákazku vyhlásenú podľa §102 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

II. Účel a predmet zmluvy

- 2.1 Účelom tejto zmluvy je preskúmať a zosumarizovať opodstatnenosť projektového zámeru vytvorenia centra zdieľaných služieb, získať relevantné a nosné informácie, ktoré budú následne slúžiť ako podklad a východisko pre rozhodovanie a posúdenie realizovateľnosti uvedeného projektového zámeru z hľadiska technického, finančného, legislatívneho a environmentálneho, ako aj z pohľadu jeho celkovej udržateľnosti a dostupnosti a jeho prínosov pre objednávateľa, ako aj organizácie v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti. Cieľom tejto zmluvy je zvýšiť efektívnosť fungovania „non core“ činností objednávateľa ako



ústredného orgánu štátnej správy a rozpočtových a príspevkových organizácií v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti.

- 2.2 Predmetom zmluvy je záväzok zhotoviteľa vykonať dielo, ktorým je štúdia s názvom „**Štúdia uskutočniteľnosti (feasibility study) projektového zámeru vytvorenia centra zdieľaných služieb**“ (ďalej len „**štúdia**“) pre objednávateľa ako ústredný orgán štátnej správy a zriaďovateľa príspevkových a rozpočtových organizácií v jeho pôsobnosti, ktoré sú dislokované prevažne v sídle objednávateľa na Štefanovičovej 3 a v areáli na Karloveskej 63, ktorého správu v súčasnosti vykonáva SMÚ. Jedná sa o tieto organizácie v zriaďovateľskej pôsobnosti objednávateľa:
- a) Slovenský metrologický inšpektorát (SMI) Štefanovičova 3, 811 04 Bratislava
 - b) Slovenský metrologický ústav (SMÚ) Karloveská 63, 845 55 Bratislava
 - c) Slovenská národná akreditačná služba (SNAS) Karloveská 63, 845 55 Bratislava
 - d) Slovenský ústav technickej normalizácie (SÚTN) Karloveská 63, 845 55 Bratislava
- 2.3 Štúdia bude obsahovať návrh vytvorenia jednej alebo viacerých servisných organizácií pre zabezpečenie efektívnejšieho fungovania všetkých organizácií, predovšetkým, ale nielen sústredených v areáli v Karlovej Vsi, resp. iný vhodný návrh usporiadania vzájomných vzťahov organizácií v pôsobnosti objednávateľa, ktorého cieľom má byť ekonomicky efektívnejšie fungovanie organizácií rezortu, šetrenie materiálových a finančných zdrojov najmenej vo výške 5% v súčasnosti vynakladaných nákladov.
- 2.4 Dielo bude zhotoviteľovi dodané v dvoch vyhotoveniach v tlačenej papierovej podobe a v jednom vyhotovení v elektronickej podobe na CD/DVD nosiči vo formáte .doc a to tak, aby bolo možné jeho ďalšie využitie a spracovanie. Tabuľky, ktoré budú súčasťou diela budú na CD/DVD nosiči vo formáte .xls.
- 2.5 Predmet štúdie bude zameraný najmä na tieto oblasti:
- a) vyhodnotenie fungovania správy nehnuteľností, vrátane správy energetického hospodárstva, opráv a údržby nehnuteľného majetku, ochrany majetku, upratovania, poistenia majetku, obnovy a rekonštrukcie, ako aj nakladanie s prebytočným a dočasne prebytočným nehnuteľným majetkom štátu v správe príslušných organizácií (predaj, prenájom, prevod správy),
 - b) vyhodnotenie fungovania správy hnuťelného tzv. „non core“ majetku štátu, predovšetkým správy vozového parku, informačných a komunikačných technológií, vrátane nakladania s týmto majetkom, ak sa stane prebytočným (predaj, prenájom, prevod správy),
 - c) posúdenie efektívnosti zabezpečovania niektorých tzv. „non core“ procesov uvedených organizácií, najmä:
 - personalistika, spracovanie miezd a vzdelávanie zamestnancov,
 - bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci,
 - účtovníctvo a výkazníctvo,
 - proces verejného obstarávania a nákupu,
 - stravovanie zamestnancov.
- 2.6 Minimálny objednávateľom požadovaný obsah štúdie je nasledovný:
- a) Analýza súčasného stavu,
 - b) Rámcový popis navrhovaných variantov (najmenej troch),
 - c) Spôsob riešenia jednotlivých variantov,
 - d) Základné ekonomicko-technické predpoklady jednotlivých variantov,
 - e) Ekonomické vyhodnotenie navrhovaných variantov (návrh a tvorba finančného modelu na ohodnotenie finančnej uskutočniteľnosti a ekonomickej efektívnosti),
 - f) Možnosti financovania jednotlivých variantov,
 - g) Posúdenie variantných riešení a ich súlad s platnou legislatívou
 - h) Vytvorenie projektového plánu realizácie štúdie uskutočniteľnosti s dobou realizácie 1 až 3 roky.
- 2.7 Predmetom tejto zmluvy je aj záväzok zhotoviteľa poskytnúť objednávateľovi súvisiacu poradenskú a konzultačnú činnosť pri analýze výsledkov.

III. Cena a platobné podmienky

- 3.1 Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a je dohodnutá ako cena maximálna, v ktorej sú započítané všetky náklady zhotoviteľa spojené s plnením podľa tejto zmluvy.
- 3.2 Dohodnutá **cena bez DPH je vo výške 28 750,- €**, slovom dvadsaťosem tisíc sedemstopäťdesiat EUR (866 122,50 Sk). K cene diela bude fakturovaná príslušná DPH v aktuálnej sadzbe podľa všeobecne záväzných právnych predpisov platných v čase fakturácie. **Predpokladaná cena s DPH je 34 212,50 €**, slovom tridsaťštyritisíc dvestodvanásť eur a päťdesiat centov (1 030 685,78 Sk).
- 3.3 Úhrada ceny sa realizuje formou bezhotovostného platobného styku na bankový účet zhotoviteľa uvedený na faktúre. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi žiadne zálohové platby ani iné preddavky.
- 3.4 Dohodnutú cenu vrátane DPH objednávateľ uhradí zhotoviteľovi na základe predloženej faktúry s lehotou splatnosti 30 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
- 3.5 Faktúra sa považuje za uhradenú v lehote splatnosti, ak deň odpísania z účtu objednávateľa je v lehote splatnosti.
- 3.6 Za deň zdanie obchodu sa považuje deň prevzatia diela objednávateľom spôsobom dohodnutým v zmluve.
- 3.7 Neoddeliteľnou prílohou faktúry je fotokópia preberacieho protokolu podpísaného štatutárnym orgánom zhotoviteľa a štatutárnym orgánom objednávateľa, ktorí svojimi podpismi potvrdia odovzdanie a prevzatie diela. Faktúra musí obsahovať náležitosti podľa zákona NR SR č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Okrem toho musí obsahovať:
 - a) slovne špecifikovaný predmet zmluvy,
 - b) určenie zhotoviteľa aspoň jeho obchodným menom a IČO ,
 - c) určenie tejto zmluvy jej názvom, číslom a dňom uzatvorenia,
 - d) označenie banky a čísla účtu, na ktorý sa má platiť.
- 3.8 V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti podľa bodu 3.7 tohto článku zmluvy, objednávateľ má právo vrátiť ju v lehote splatnosti na doplnenie a prepracovanie zhotoviteľovi. Zhotoviteľ túto faktúru podľa charakteru nedostatkov opraví, prepracuje alebo vystaví novú faktúru. V takom prípade lehota splatnosti neplynie a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej alebo novej faktúry.
- 3.9 Odplata zhotoviteľa za udelenie licencie je zahrnutá v cene za predmet zmluvy podľa bodu 3.2 tohto článku.

IV. Kvalita plnenia

- 4.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytnúť a zabezpečiť plnenie podľa Čl. II tejto zmluvy v najvyššej možnej kvalite všetkých poskytovaných služieb, založené na "best practices" iných spoločností.
- 4.2 Plnenie podľa tejto zmluvy musí byť v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, zásadami ochrany životného prostredia, ochrany obyvateľstva dotknutého územia Slovenskej republiky, musia zohľadňovať požiadavku efektívnosti nakladania s finančnými prostriedkami a požiadavku držať krok s aktuálnym vývojom a vývojovými trendmi príslušnej oblasti vo svete a v Európe. Zhotoviteľ zabezpečí, že s týmito požiadavkami nebudú plnenia poskytované podľa tejto v žiadnom rozpore.



V. Miesto a termín plnenia

- 5.1 Miestom plnenia zmluvy je sídlo objednávateľa a sídlo zhotoviteľa uvedené v Čl. I tejto zmluvy a sídlo organizácií v zriaďovateľskej pôsobnosti objednávateľa uvedené v Čl. II v bode 2.2. tejto zmluvy.
- 5.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť a protokolárne odovzdať predmet zmluvy najneskôr v termíne do 30. septembra 2009 spôsobom dohodnutým v čl. VIII tejto zmluvy.

VI. Povinnosti objednávateľa a zhotoviteľa

- 6.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje konať výlučne tak, aby neporušil žiadne svoje povinnosti podľa tejto zmluvy a aby došlo k naplneniu účelu tejto zmluvy a poskytnutiu všetkých plnení tejto zmluvy v kvalite, spôsobom a v čase, ako vyžaduje táto zmluva.
- 6.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje konať pri plnení tejto zmluvy s odbornou starostlivosťou, riadne a včas a podľa požiadaviek objednávateľa.
- 6.3 Zhotoviteľ sa zaväzuje všetky plnenia podľa tejto zmluvy vykonávať alebo poskytovať, resp. zabezpečovať ich vykonávanie alebo poskytovanie v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi a najvyššími štandardmi kvality uplatňujúcimi sa v danej odbornej oblasti.
- 6.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje pravidelne raz týždenne, a to do utorka 18:00 hod., počas celého trvania platnosti a účinnosti tejto zmluvy, poskytovať objednávateľovi písomnú správu o priebehu prác realizovaných pri vykonávaní diela, podľa Čl. II tejto zmluvy, ktoré boli realizované v predchádzajúcom kalendárnom týždni. Táto správa môže byť poskytovaná aj formou elektronickej pošty. Prvá takáto správa bude podaná do 15 pracovných dní od podpisu zmluvy.
- 6.5 Zhotoviteľ zabezpečí spracovanie a odovzdanie návrhu štúdie v tlačenej a elektronickej podobe v termíne do 40 pracovných dní od podpisu tejto zmluvy. Zhotoviteľ zabezpečí prezentáciu tohto návrhu štúdie pre objednávateľa v termíne určenom objednávateľom. Prípadné pripomienky objednávateľa je povinný zhotoviteľ zapracovať do konečného znenia štúdie.
- 6.6 Pre účely komunikácie a plnenia úloh a činností podľa tejto zmluvy zhotoviteľ poskytne objednávateľovi kontakt (vrátane telefonického kontaktu a e-mailového kontaktu) na všetky osoby, ktoré budú zabezpečovať poskytovanie plnenia podľa tejto zmluvy, na ktorom budú tieto osoby zastihnuteľné v pracovných dňoch v čase aspoň od 9:00 hod. do 16:00 hod.
- 6.7 Zhotoviteľ upozorní objednávateľa na všetky ustanovenia právnych predpisov, ktoré môžu byť relevantné vo vzťahu k predmetu plnenia podľa tejto zmluvy a na všetky okolnosti, skutočnosti, fakty, overené aj neoverené informácie, o ktorých sa dozvedel pri plnení tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou a ktoré môžu byť relevantné vo vzťahu k predmetu plnenia podľa tejto zmluvy.
- 6.8 Objednávateľ sa zaväzuje poskytovať zhotoviteľovi primeranú súčinnosť s cieľom naplnenia účelu tejto zmluvy. Objednávateľ za týmto účelom poskytne zhotoviteľovi zoznam osôb, ktoré budú oprávnené komunikovať so zhotoviteľom vrátane telefonického kontaktu. Zároveň objednávateľ zabezpečí súčinnosť jednotlivých organizácií, predovšetkým poskytnutím potrebných informácií podkladov a dokumentov, ktoré sú nevyhnutné k plneniu tejto zmluvy a o ktoré ho zhotoviteľ požiada. Tieto informácie, podklady a dokumenty sa zaväzuje objednávateľ poskytnúť bezodkladne, pokiaľ sú tieto k dispozícii v tlačenej alebo elektronickej forme. V prípade, že objednávateľ nemá k dispozícii požadované dokumenty, zmluvné strany si dohodnú termín a spôsob vypracovania týchto podkladov.

VII. Vlastnícké a autorské práva k zhotovenému dielu a nebezpečenstvo škody na ňom

- 7.1 Dňom odovzdania a prevzatia vykonaného diela potvrdeného podpisom preberacieho protokolu sa vlastníkom diela stáva objednávateľ. Týmto dňom na objednávateľa prechádza nebezpečenstvo škody na vykonanom diele.
- 7.2 Autorské práva k dielu patria výlučne zhotoviteľovi, ktorý týmto objednávateľovi udeľuje výhradnú licenciu v neobmedzenom územnom, vecnom a časovom rozsahu na akékoľvek známe použitie diela, pričom odplata za udelenie licencie je zahrnutá v cene diela podľa čl. III bodu 3.2.

VIII. Dodacie podmienky, preberacie konanie

- 8.1 Dielo bude odovzdané a prevzaté na základe preberacieho protokolu podpísaného štatutárnymi orgánmi oboch zmluvných strán, ktorí svojimi podpismi potvrdia odovzdanie a prevzatie diela.
- 8.2 Objednávateľ je povinný si zhotovené dielo bez väd a nedorobkov na základe výzvy zhotoviteľa prevziať najneskôr do 5 pracovných dní odo dňa, kedy bol k tomuto kroku vyzvaný.

IX. Zodpovednosť za vady, záruka

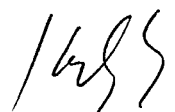
- 9.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo bude zrealizované na najvyššej odbornej úrovni a poskytuje objednávateľovi záruku za vykonané práce v trvaní 24 mesiacov, pričom záručná lehota začína plynúť dňom podpísania preberacieho protokolu.
- 9.2 Prípadné vady a nedorobky, ktoré objednávateľ zistí po prevzatí diela, je povinný bezodkladne písomne reklamovať u zhotoviteľa. Oprávnenú reklamáciu je zhotoviteľ povinný odstrániť na vlastné náklady v čase na tento účel primerane stanovenom objednávateľom. V prípade, že zmluvné strany majú spor o oprávnenosť reklamácie, je zhotoviteľ povinný reklamovanú vadu odstrániť, pričom náklady na jej odstránenie bude znášať tá strana, ktorá bola neúspešná v spore.

X. Zmluvné pokuty, právne následky porušenia zmluvy

- 10.1 V prípade omeškania objednávateľa so zaplatením faktúry v dohodnutom termíne môže zhotoviteľ fakturovať objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,02% z dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania.
- 10.2 V prípade omeškania zhotoviteľa s plnením akéhokoľvek termínu podľa tejto zmluvy je objednávateľ oprávnený účtovať úrok z omeškania vo výške 0,02% zo zmluvnej ceny vrátane DPH za každý aj začatý deň omeškania.
- 10.3 Úhradou zmluvnej pokuty sa príslušná zmluvná strana nezbavuje povinnosti pokračovať v plnení tejto zmluvy a nezaniká nárok na náhradu škody.
- 10.4 Úhradu zmluvne dohodnutej pokuty vykoná porušiteľ na základe faktúry vystavenej a doručenej druhou zmluvnou stranou, pričom pre spôsob fakturácie a platobné podmienky sa primerane použijú ustanovenia čl. III.

XI. Náhrada škody

- 11.1 Ak ktorákoľvek zo zmluvných strán poruší svoju zmluvnú povinnosť, je povinná nahradiť skutočnú škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane, ibaže preukáže, že porušenie povinností bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť. Pri uplatňovaní náhrady škody sa zmluvné strany riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.



- 11.2 Zhotoviteľ je zodpovedný za škody spôsobené na majetku v správe objednávateľa alebo subjektov uvedených v čl. II bode 2. 2 pri poskytovaní služieb podľa tejto zmluvy.

XII. Komunikácia a doručovanie

- 12.1 Akékoľvek oznámenie, informácia, inštrukcia, iná korešpondencia alebo iný dokument, vrátane faktúry, výpovede, odstúpenia od zmluvy a iných, posielaný niektorou zmluvnou stranou druhej zmluvnej strane podľa tejto zmluvy alebo v súvislosti s touto zmluvou, musí byť v písomnej forme a podpísaný osobou oprávnenou konať za príslušnú zmluvnú stranu alebo v mene zmluvnej strany, ktorá ju posielala. S výnimkou faktúry sa každý dokument podľa tejto zmluvy môže doručiť faxom alebo doporučenou poštou alebo elektronickou poštou s vyznačením doručenia, pokiaľ nie je v zmluve uvedené inak. Faktúru je potrebné doručiť doporučenou poštovou zásielkou na adresu sídla zmluvnej strany uvedenú v tejto zmluve.

XIII. Zánik zmluvy

- 13.1 Zmluva môže zaniknúť:
- splnením diela v dohodnutých termínoch a úhradou ceny diela,
 - odstúpením od zmluvy v prípade podstatného porušenia povinností druhej zmluvnej strany,
 - dohodou zmluvných strán.
- 13.2 Zmluvné strany sa dohodli, že podstatným porušením zmluvných povinností sú nasledujúce prípady:
- ak po prvom písomnom upozorení objednávateľa naďalej zhotoviteľ vykonáva predmet zmluvy v rozpore so svojimi povinnosťami ustanovenými v zmluve a v rozpore s podrobným vymedzením predmetu zmluvy;
 - ak zhotoviteľ, hoci aj z nedbanlivosti, opakovane poruší túto zmluvu nepodstatným spôsobom;
 - ak je zhotoviteľ v omeškani s predmetom plnenia a toto omeškania je dlhšie ako 30 kalendárnych dní.
 - neposkytnutie súčinnosti podľa čl. VI. bodu 6.8.
- 13.3 Odstúpenie od zmluvy musí byť podpísané štatutárnym zástupcom odstupujúcej strany a doručené doporučenou poštovou zásielkou s návratkou. Účinky odstúpenia od zmluvy nastávajú štvrtým pracovným dňom od odoslania doporučeného odstúpenia od zmluvy na adresu druhej zmluvnej strany.

XIV. Záverečné ustanovenia

- 14.1 Zmluvné strany berú na vedomie, že všetky informácie, ktoré sa v súvislosti s uzavretím a plnením tejto zmluvy dozvedia, sa považujú za dôverné informácie a za obchodné tajomstvo podľa § 17 Obchodného zákonníka.
- 14.2 Zhotoviteľ je povinný využívať objednávateľom jemu zverené podklady a doklady len v súlade s účelom tejto zmluvy. Je povinný zabrániť ďalším osobám v prístupe k informáciám dôverného charakteru, ktoré získa v rámci plnenia predmetu zmluvy od objednávateľa a taktiež je povinný chrániť tieto informácie pred neoprávneným nahliadnutím a zneužitím. Táto povinnosť trvá aj po uplynutí platnosti tejto zmluvy a musí byť uložená všetkým osobám povereným výkonom tejto zmluvy.
- 14.3 Ak po podpise tejto zmluvy odstúpi zhotoviteľ od plnenia záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy ešte pred vypracovaním diela z dôvodu podstatného porušenia povinností zo strany objednávateľa, má zhotoviteľ nárok na náhradu:

- 14.3.1 Preukázateľne a účelne vynaložených nákladov na plnenie záväzkov z tejto zmluvy, maximálne do výšky 50% z dohodnutej ceny diela podľa čl. III, ak došlo k odstúpeniu do 10 pracovných dní od podpisu tejto zmluvy,
- 14.3.2 Preukázateľne a účelne vynaložených nákladov na plnenie záväzkov z tejto zmluvy, maximálne do výšky 100% z dohodnutej ceny diela podľa čl. III, ak došlo k odstúpeniu po 10 pracovných dňoch od podpisu tejto zmluvy.
- 14.4 Na vzájomné vzťahy neupravené v tejto zmluve sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 14.5 Zmluvná strana môže previesť svoje práva alebo povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy na tretiu stranu len s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej zmluvnej strany.
- 14.6 Zmluvu možno meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán vo forme písomných očíslovaných dodatkov k zmluve podpísaných štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán.
- 14.7 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch majúcich charakter originálu, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dva rovnopisy..
- 14.8 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu štatutárných zástupcov obidvoch zmluvných strán.
- 14.9 Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu, súhlasia so všetkými ustanoveniami tejto zmluvy a uzatvárajú túto zmluvu slobodne, vážne, určito, zrozumiteľne, na znak čoho ju vlastnoručne podpísali.

V Bratislave dňa 16.6.2009
Zhotoviteľ:



Ing. Ján Kesely
konateľ

V Bratislave dňa 16.6.2009
Objednávateľ:



Ing. Mgr. Peter Lukáč
predseda ÚNMS SR

